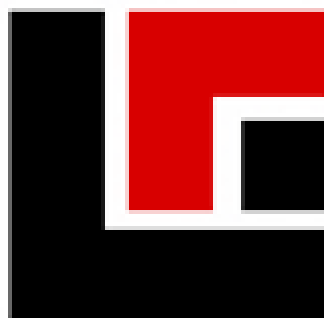


TALN 2002

**Actes de la 9ème conférence sur le Traitement
Automatique des Langues Naturelles**



**juin 2002
Nancy, France**

Table des matières

Analyse Factorielle Neuronale pour Documents Textuels	33
<i>Mathieu Delichère and Daniel Memmi</i>	
Ressources terminologiques et traduction probabiliste : premiers pas positifs vers un système adaptatif	43
<i>Philippe Langlais</i>	
Accentuation de mots inconnus : application au thesaurus biomédical MeSH	53
<i>Pierre Zweigenbaum and Natalia Grabar</i>	
Une méthode pour l'analyse descendante et calculatoire de corpus multilingues : application au calcul des relations sujet-verbe	63
<i>Jacques Vergne</i>	
UPERY : un outil d'analyse distributionnelle étendue pour la construction d'ontologies à partir de corpus	75
<i>Didier Bourigault</i>	
Construire des analyseurs avec DyALog	85
<i>Éric Villemonte De La Clergerie</i>	
Une grammaire hors-contexte évaluée pour l'analyse syntaxique	95
<i>Antoine Rozenknop</i>	
Extraction d'informations à partir de corpus dégradés	105
<i>Fabrice Even and Chantal Enguehard</i>	
Identification thématique hiérarchique : Application aux forums de discussions	116
<i>Brigitte Bigi and Kamel Smaili</i>	
Vers l'apprentissage automatique, pour et par les vecteurs conceptuels, de fonctions lexicales. L'exemple de l'antonymie	126
<i>Didier Schwab, Mathieu Lafourcade and Violaine Prince</i>	
Filtrages syntaxiques de co-occurrences pour la représentation vectorielle de documents	136
<i>Romarc Besançon and Martin Rajman</i>	
WSIM : une méthode de détection de thème fondée sur la similarité entre mots	146
<i>Armelle Brun, Kamel Smaili and Jean-Paul Haton</i>	
Segmenter et structurer thématiquement des textes par l'utilisation conjointe de collocations et de la récurrence lexicale	156
<i>Olivier Ferret</i>	
LOGUS : un système formel de compréhension du français parlé spontané-présentation et évaluation	167
<i>Jeanne Villaneau, Jean-Yves Antoine and Olivier Ridoux</i>	
Etude des relations entre pauses et ponctuations pour la synthèse de la parole à partir de texte	177
<i>Estelle Campione and Jean Véronis</i>	
Génération automatique d'exercices contextuels de vocabulaire	187
<i>Thierry Selva</i>	
Les analyseurs syntaxiques : atouts pour une analyse des questions dans un système de question-réponse ?	197
<i>Laura Monceaux and Isabelle Robba</i>	

Variabilité et dépendances des composants linguistiques	207
<i>Philippe Blache and Albert Di Cristo</i>	
Groupes prépositionnels arguments ou circonstants : vers un repérage automatique en corpus	217
<i>Cécile Fabre and Cécile Frérot</i>	
Évaluation des taux de synonymie et de polysémie dans un texte	227
<i>Claude De Loupy</i>	
Acquisition automatique de sens à partir d'opérations morphologiques en français : études de cas . .	237
<i>Fiammetta Namer</i>	
Webaffix : un outil d'acquisition morphologique dérivationnelle à partir du Web	247
<i>Ludovic Tanguy and Nabil Hathout</i>	
Évaluer l'acquisition semi-automatique de classes sémantiques	257
<i>Thierry Poibeau, Dominique Dutoit and Sophie Bizouard</i>	
Nemesis, un système de reconnaissance incrémentielle des entités nommées pour le français	267
<i>Nordine Fourour</i>	
La coédition langue↔UNL pour partager la révision entre les langues d'un document multilingue : un concept unificateur	277
<i>Christian Boitet and Wang-Ju Tsai</i>	
Traduction automatique ancrée dans l'analyse linguistique	289
<i>Jessie Pinkham and Martine Smets</i>	
Descriptions d'arbres avec polarités : les Grammaires d'Interaction	299
<i>Guy Perrier</i>	
Recherche de la réponse fondée sur la reconnaissance du focus de la question	309
<i>Olivier Ferret, Brigitte Grau, Martine Hurault-Plantet, Gabriel Illouz, Laura Monceaux, Isabelle Robba and Anne Vilnat</i>	